

## INTISARI

Penelitian ini bertujuan untuk mengetahui faktor pendorong migrasi orang-orang Arab ke luar tanah air dalam novel *Samā`un Qarībatun min Baitinā* karya Syahlā al-‘Ujailī. Penelitian ini menggunakan teori sosiologi sastra, tepatnya konsep sastra sebagai cerminan masyarakat menurut Wellek dan Warren. Metode yang digunakan dalam pengumpulan data adalah simak catat. Data yang telah dikumpulkan, kemudian diklasifikasikan menggunakan metode kualitatif deskriptif analitik, yaitu menguraikan data yang bersifat kualitatif secara deskriptif dan menganalisisnya berdasarkan teori sosiologi sastra. Analisis dilakukan dengan memanfaatkan teknik homolog, yaitu menyejajarkan fakta literer (fakta dalam novel) dengan fakta sosial.

Hasil penelitian ini menunjukkan bahwa terdapat lima faktor pendorong migrasi orang-orang Arab ke luar tanah air, yaitu (1) terancam menjadi target langsung dalam konflik atau perang, (2) menghindari perang atau konflik, (3) pendudukan zionis Israel, (4) belajar atau bekerja, dan (5) pernikahan. Pertama, migrasi karena menjadi target langsung dalam konflik atau perang dialami oleh pihak yang dinilai terlibat dalam konflik atau perlawanan terhadap negara Suriah. Kedua, migrasi karena menghindari perang atau konflik dilakukan oleh orang-orang dari Suriah, Mesir, dan Irak yang mengalami kesulitan karena keadaan wilayah yang tidak stabil. Ketiga, migrasi karena pendudukan zionis Israel dialami oleh rakyat Palestina yang terusir dari tanah air mereka sendiri sebagai salah satu dampak kemanusiaan. Keempat, migrasi karena belajar atau bekerja dilakukan oleh orang-orang dari Palestina, Suriah, Irak, dan Yordania yang berkeinginan untuk mempelajari bidang keilmuan di negara tujuan yang umumnya lebih mutakhir, serta kesempatan kerja yang lebih baik. Kelima, migrasi karena pernikahan dilakukan oleh pasangan Yordania-Suriah yang memutuskan menetap di tempat tinggal salah satu dari mereka dan pasangan suami istri Yordania yang melakukan migrasi sementara karena salah satu dari mereka sedang menempuh pendidikan.

**Kata kunci:** migrasi, internasional, migran, Dunia Arab, *Samā`un Qarībatun min Baitinā*.

## ABSTRACT

This research aims to discover the driving factors of Arabs migration outside the homeland in the novel *Samā`un Qarībatun min Baitinā* by Syahlā al-`Ujailī. This research utilizes the sociology of literature theory with the concept of literature as a reflection of society according to Wellek and Warren. The method used in data collection was observation and note-taking. The collected data was classified using qualitative descriptive analytic methods, by describing qualitative data descriptively and analyzing it based on the sociology of literature theory. The analysis was conducted using the homologous technique, which aligns literary facts (facts in the novel) with social facts.

The results of this research show that there are five driving factors of Arabs migration outside the homeland, namely (1) the threat of becoming direct targets in conflict or war, (2) avoiding war or conflict, (3) the Israeli Zionist occupation, (4) studying or working, and (5) marriage. First, migration due to being directly targeted in conflict or war is experienced by those who are considered to be involved in conflict or resistance against the Syrian state. Second, migration due to avoiding war or conflict is carried out by people from Syria, Egypt, and Iraq who are experiencing difficulties due to unstable conditions in their regions. Third, migration due to the Israeli occupation was experienced by the Palestinian people who were expelled from their homeland as one of the humanitarian impacts. Fourth, migration for study or work is undertaken by people from Palestine, Syria, Iraq, and Jordan who wish to study academic fields in destination countries that are generally more advanced, as well as to obtain better job opportunities. Fifth, migration due to marriage was carried out by Jordanian-Syrian couples who decided to settle in the place of residence of one of them, and Jordanian married couples who migrated temporarily because one of them was pursuing education.

**Keywords:** migration, international, migrant, Arab World, *Samā`un Qarībatun min Baitinā*.

## ملخص

يهدف هذا البحث إلى المعرفة على العوامل الدافعة لهجرة العرب خارج الوطن في رواية سما قريبة من بيتنا لشهلا العجيلي. يعتمد هذا البحث على النظرية الاجتماعية للأدب مع مفهوم الأدب باعتباره انعكاساً للمجتمع حسب ويلك ووارن. وكانت الطريقة المستخدمة في جمع البيانات هي الملاحظة وتدوين الملاحظات. تم تصنيف البيانات المجمعة باستخدام الطريقة النوعية الوصفية التحليلية، وذلك من خلال وصف البيانات النوعية وصفيًا وتحليلها استناداً إلى النظرية الاجتماعية للأدب. تم إجراء التحليل باستخدام التقنية المتماثلة، التي تعمل على المماثلة الحقائق الأدبية (الحقائق في الرواية) مع الحقائق الاجتماعية.

نتائج هذا البحث تظهر خمسة عوامل دافعة لهجرة العرب خارج الوطن، وهي (١) التهديد بأن يصبحوا أهدافاً مباشرة في الصراع أو الحرب، (٢) تجنب الحرب أو الصراع، (٣) الاحتلال الصهيوني الإسرائيلي، (٤) الدراسة أو العمل، و(٥) الزواج. أولاً، الهجرة بسبب الاستهداف المباشر في الصراع أو الحرب يتعرض لها أولئك الذين يعتبرون متورطين في الصراع أو المقاومة ضد الدولة السورية. ثانياً، الهجرة لتجنب الحرب أو الصراع يقوم بها أشخاص من سوريا ومصر والعراق يواجهون صعوبات بسبب الظروف غير المستقرة في مناطقهم. ثالثاً، كانت الهجرة بسبب الاحتلال الإسرائيلي من الآثار الإنسانية التي تعرض لها الشعب الفلسطيني المطرود من وطنهم. رابعاً، تتم الهجرة للدراسة أو العمل من قبل أشخاص من فلسطين وسوريا والعراق والأردن يرغبون في دراسة المجالات الأكاديمية في بلدان المقصد الأكثر تقدماً بشكل عام، فضلاً عن الحصول على فرص عمل أفضل. خامساً، الهجرة بسبب الزواج تتم من قبل الأزواج الأردنيين السوريين الذين قرروا الاستقرار في مكان إقامة أحدهم، والأزواج الأردنيين الذين هاجروا مؤقتاً لأن أحدهم كان يستمر تعليمه.

الكلمات الدلالية: الهجرة، الدولية، المهاجر، العالم العربي، سما قريبة من بيتنا.